Crédit: Canadian Concil for Refugeees

# Expériences de séparation et réunification familiale en contexte de refuge : défis et pistes d'action

**Myriam Richard**

**École de travail social, Université de Montréal**

Webinaire CERDA

6 décembre 2022

Université de Montréal

# Plan de la présentation

- Problématique
- Cadre conceptuel
- Objectif et méthodologie
- Résultats préliminaires
- Pistes d’analyse
- Recommandations préliminaires

# Problématique

## Les instruments internationaux des droits humains reconnaissent le droit à la famille

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Déclaration universelle des droits de l'homme (1948) *(Article 16)* | Convention internationale sur les droits économiques, sociaux et culturels (1966) *(Article 10)* | Convention de Genève relative au statut des réfugiés (1951) *(Article 12)* | Convention pour l'élimination de toute les formes de discrimination envers les femmes (1979) *(Articles 9, 16)* | Convention des droits de l'enfant (1989) *(Articles 9, 10, 20, 21, 22)* |

# Qui peut être inclus.e comme membre de la famille au Canada?

En vertu du système d'immigration canadien, une famille peut inclure

- Demandeur.euse principal.e (DP)
- Époux/épouse ou conjoint.e de fait
- Enfant à charge du/de la DP (moins de 22 ans qui n'a pas de conjoint.e)
- Enfant à charge de l'enfant à charge du/de la DP
- Enfant à charge du/de la conjoint.e du/de la DP
- Enfant à charge de l'enfant à charge du/de la conjointe du/de la DP

**Tous les membres de la famille doivent être déclarés dans la demande de résidence permanente, même s'ils n'accompagnent pas le/la demandeur.euse principal.e**.

Source: Immigration and Refugee Protection Regulations

# Des trajectoires de réunification familiale multiples (et très longues)

- Fenêtre d’un an / One Year Window
- Regroupement familial (programme régulier)
- Considérations humanitaires
- Parrainage collectif de réfugiés
- Statuts temporaires (demande d’asile, visa d'études, visa de travail temporaire)

# Principaux acteurs impliqués dans la réunification des réfugiés

| | |
|---|---|
| Instances de gouvernance internationales | Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés (HCR) / Organisation Internationale pour les Migrations (OIM) |
| Gouvernement fédéral | Bureaux canadiens des visas / IRCC / Commission sur l'immigration et le statut de réfugié (CISR) / Députés fédéraux |
| Gouvernement provincial | Certificat de sélection du Québec/ Programmes d'accueil et d'intégration / Financement des organismes communautaires d'accueil |
| Organismes communautaires | 14 organismes désignés pour l'accueil des réfugiés pris en charge par l'État / Autres organismes d'accueil et d'integration / Organismes de parrainage de réfugiés |
| Société civile | Parrains, membres de la famille / Avocat.e.s et consultant.e.s en immigration / églises / Associations ethniques / nationales, etc. |

# État actuel de la réunification familiale des réfugiés

**Délais de traitement moyen : 39 mois (CCR, 2021)**

**Plus de  21 000 membres de famille en attente**

Pandémie : interruption et ralentissement des arrivées et du traitement des dossiers

Priorisation des réunifications familiales des familles afghanes et ukrainiennes

Arriéré de traitement existant

**Manque de volonté politique**

# Cadre conceptuel

**Les expériences vécues des familles transnationales :** une unité d'analyse fondamentale pour l'étude des migrations contemporaines.

*(Arsenault, 2003; 2010; De Haene et Rousseau, 2020; Denov et al., 2019; Espiritu, 2003; Grace, 2018; Le Gall, 2005; Merla et al., 2020; Merry et al., 2019; Mummert, 2013; Ritholdz et Buxton, 2021; Rousseau et al., 2004; Skrbis, 2008)*

**Faire famille au-delà des frontières :** les liens familiaux transnationaux comme processus dynamique influencé par des facteurs internes à la famille, ainsi que des facteurs contextuels et structurels aux différentes étapes du parcours.

*(Daniès, 2019; Denov and Shevell, 2019; Madziva, 2016; Papazian-Zohrabian et al., 2018; Schmoll, 2020; Wall and Bolzman, 2013)*

# Expériences vécues de séparation et réunification

- Un événement biographique qui inscrit les facteurs structurels inhérents à la migration forcée dans l'histoire intime des familles

  (Espiritu, 2003; Espiritu et Duong, 2018; Wilmsen, 2011)

  - Systèmes d'oppression (impérialisme, racisme, sexisme, hétéronormativité, etc.)
  - Régimes d'immobilité (Brandhorst et al., 2020)
  - Violences bureaucratiques (Geoffrion, 2021)
  - Conflits armés et ou persécution
  - Catastrophes naturelles
  - Et bien d'autres.

« Feelings might be how structures get under our skin »

(Ahmed, 2010, p. 216)

# Objectif de recherche et méthodologie

## Objectif principal de la thèse

- Étudier les expériences de séparation et de réunification de familles réfugiées transnationales au Québec/Canada et des membres de leur famille ailleurs dans le monde afin d'identifier les conditions qui facilitent et qui compliquent le fait de « faire famille » au-delà des frontières.

## Méthodologie

**1. Storytelling familial et féministe (Amason, 2020; High, 2014) (en cours) :**

- *12 entrevues individuelles avec des personnes réfugiées ayant mené les démarches de réunification (personnes-contact)*
- *4 entrevues avec des membres de la famille au Québec et ailleurs dans le monde (RDC, Lesotho)*

**2.Entrevues semi-dirigées avec des professionnel.le.s qui accompagnent les familles :**

- 12 entrevues avec des intervenant.e.s psychosociaux.les (travailleuses sociales, intervenant.e.s communautaires, psychothérapeute, etc.)
- 4 entrevues avec informateur.rice.s-clés (Avocate; Professeure d'université ; Représentant du Ministère de l'Immigration du Québec (MIFI), ancienne agente d'immigration fédérale)

# Profil des personnes-contacts et des membres de leur famille

| | |
|---|---|
| N: 16 personnes | • 12 personnes-contact au Canada; 4 membres de la famille (2 Québec; 1 RDC; 1 Lesotho) |
| Identité de genre | • 9 femmes; 7 hommes (dont 1 homme trans) |
| Âge | • entre 25 et 69 ans |
| Pays d'origine | • RDC (6); Afghanistan (3); Colombie (2); Venezuela (1); Algérie (1); Burkina Faso (1); Lesotho (1) |
| Statut | • RPCE (7); Réfugié.e accepté.e (1); Résident permanent - Programme anges gardiens (COVID-19) (2); Demandeur .euse d'asile (1); Citoyen.ne (1) |
| Arrivée au Canada de la personne-contact | • entre 2002 et 2021 |
| Durée de la séparation familiale | • 1 an (3); 3 ans (3); 4 ans (6); 5 ans (1); 6 ans (1); 7 ans (1); 10 ans (1) |
| Processus de réunification: | • Terminé (2); En cours (13); Pas initié (1) |
| Enfants à charge | • Aucun (5); 1 enfant (3); 2 enfants (4); 4 enfants (4) |
| Appartenance religieuse ou pratiques spirituelles | • Chrétien.ne (11); Musulman (3); Agnostique (1); Renoncé à sa religion (1) |

# Profil des professionnel.le.s qui accompagnent les familles

| | |
|---|---|
| N: 16 personnes | • 12 intervenant.e.s psychosociaux.iales; 4 informateur.rice.s. clés |
| Identité de genre | • 13 femmes; 3 hommes |
| Âge | • entre 24 et 62 ans |
| Lieu de naissance | • Québec (10); Liban (1); Pakistan (1); Colombie (1); Équateur (1); Côte d'Ivoire (1); Espagne (1) |
| Famille à l'extérieur du Québec | • Oui (11); Non (5) |

# Une diversité de secteurs d’activité et de postes occupés

**Secteurs d’activité**

- Communautaire - Accueil et intégration (6)
- Communautaire - Femmes (1)
- Communautaire - Pères (1)
- Public - Santé et services sociaux (2)
- Administration publique (2)
- Pratique privée (2)
- Université (2)

**Poste occupé**

- Intervenant.e communautaire
- Intervenant.e sociale
- Agent.e d'integration
- Formateur.rice
- Chargé.e de programme en immigration
- Coordonnateur.rice/ co-confondateur.rice d'organisme
- Travailleur.se social.e
- Coordonnateur.rice clinique
- Représentant.e du ministère
- Ancien.ne agent.e d’immigration outre-mer
- Psychothérapeute
- Avocat.e
- Professeur.e d'université
- Doctorant.e

# Résultats

# « En tout cas je me bats ! »

## Armandine et Franck

- Couple dans la trentaine originaire de la République Démocratique du Congo (RDC) avec quatre enfants.
- Franck fuit le pays en 2018. Armandine reste en RDC avec les enfants et la mère de Franck.
- Franck arrive au Canada en 2019, après un transit d'un an dans un pays où il a séjourné en prison.
- Il entame immédiatement les démarches dans le cadre de la fenêtre d'un an. Les procédures trainent, mais viennent de reprendre.
- Leur fils ainé reçoit des visites d'hommes armés à l'école.
- Armandine et Franck sont en contact régulier avec Josée, une intervenante communautaire au Québec.
- Armandine met de la pression à son mari pour qu'il fasse avancer le dossier. Il la renvoie souvent vers l'intervenante.
- Ils ont vu la recherche comme une opportunité de faire avancer leur dossier.

# « En tout cas je me bats ! »

## Armandine et Franck

« Il me dit toujours "Ah mais Armandine, **il faut déranger Josée, il faut lui parler, ne la laisse pas comme ça,** il faut parler, **il faut lui parler comment vous vivez là-bas** ! Moi j'ai pas ce pouvoir là, **quand elle va vous entendre vous-mêmes dans votre bouche, on peut faire quelque chose !** " Donc il me dit souvent ça. »

*Armandine, RDC, mai 2022*

# « En tout cas je me bats ! »

## Armandine et Franck

« Oui, hein, c’est ça ! **Il faut aussi parler avec lui qui est là-bas, parce que vous êtes là-bas, comment vous pouvez faire pour que votre famille puisse vous rejoindre là-bas**. Parce que je viens de parler aussi avec lui. Lui donner des idées, quelles sont les idées, quelles sont les motivations pour aller aboutir le dossier. **Comme toi tu es ici, qu’est-ce qu’il faut faire ? Il faut faire ceci cela pour aboutir dans cette situation. C’est bien de parler aussi avec lui.** »

*Armandine, RDC, mai 2022*

# Éléments qui complexifient

## Lourdeurs et impasses administratives

- **DÉLAIS**
- Coûts élevés (documents officiels au Congo, avocat au Québec)
- Difficultés techniques avec les documents à fournir au Canada
- Perception que l'intervenante pourrait faire plus pour faire avancer le dossier

## Vie quotidienne en RDC

- Menaces contre le fils ainé
- Difficultés quotidiennes avec la belle-famille
- Précarité financière

## Vie quotidienne au Québec

- Inquiétude pour son fils et conscience de la difficulté du quotidien de la vie au Congo pour sa famille
- Pression financière pour envoi d'argent à la famille en RDC
- Impacts sur santé physique liés à la solitude et à la séparation familiale

## Vie de famille et de couple

- Enfants qui réclament leur père
- Inquiétudes mutuelles face aux infidélités

Lourdeurs et impasses administratives:

- **DÉLAIS**
- Coûts élevés (documents officiels au Congo, avocat au Québec)

Élé
co

« Et si vous savez que mon mari, à l'âge qu'il est là-bas, si je le laisse trop longtemps là-bas, ça va me causer des ennuis, hein ! »

*Armandine, RDC, mai 2022*

- Enfants qui réclament leur père
- Inquiétudes mutuelles face aux infidélités

# Éléments facilitants

Ressources au sein de la famille

Soutien de l’intervenante communautaire au Québec

Député fédéral

# Éléments facilitants

« Ma femme est forte, des femmes comme ça dans mon pays il n'y en a pas beaucoup. La chair est faible, mais elle est différente des autres. C'est elle qui me donne le courage, faut pas désespérer. »

*Franck, Québec, juin 2022*

Ressou

# Pistes d'analyse : les « émotionnalités bureaucratiques »
(Geoffrion et Cretton, 2021)

- Bureaucratie migratoire : un processus dynamique formé d'un réseau de personnes et d'objets matériels (documents, formulaires, sites web, etc.).

- Reflète les inégalités de pouvoir mais aussi l'agentivité : « attendre, travailler, se battre »

- Quelle place donne-t-on aux expériences de séparation et de réunification aux différentes étapes de l'accueil et de l'accompagnement des réfugiés ?
- Qu'est-ce que cela fait vivre aux personnes impliquées à la fois pendant le processus, mais aussi après la réunification ?
- Comment cela pourrait être pris en compte pour améliorer l'expérience de réunification des familles réfugiées à long terme ?

# Recommandations

## Politiques et programmes

**RÉDUIRE LES DÉLAIS DE TRAITEMENT**

**AMÉLIORER L'ACCÈS À L'INFORMATION À TOUS LES NIVEAUX**

Améliorer la collaboration entre les services au Québec/Canada et à l'étranger

Respecter le droit à la famille et l'intérêt de l'enfant

(MEMBRES DE LA FAMILLE EXCLU.E.S)

Élargir les fenêtres d'opportunités politiques

# Recommandations

## Professionnel.le.s qui soutiennent les familles

- Soutenir le bien-être des intervenant.e.s
- Le chainon manquant : développer des services qui combinent le soutien psychosocial et légal
- Tenir compte de la réunification familiale à toutes les étapes de l'accueil et de l'intégration
- Inclure les membres de la famille au Canada et ailleurs

# Recommandations pour la recherche

**« Who is in the conversation matters » (High, 2014)**

- Aller au-delà des échelles locales et des cadres individualisants : inclure les membres de la famille au Canada et ailleurs
- Reconnaitre le rôle de la recherche comme levier mobilisé par les familles et les intervenant.e.s, et les responsabilités qui viennent avec ce type de recherche
- Contribuer à accroitre la visibilité de l'enjeu de la réunification

# Ce projet a été soutenu par

Centre d'expertise sur le bien-être et la santé physique des demandeurs d'asile (CERDA)

Institut universitaire SHERPA

Équipe de recherche interdisciplinaire sur les familles réfugiées et demandeuses d'asile (ERIFARDA)

# Contact

**Myriam Richard**

École de travail social

Université de Montréal, Canada

myriam.richard.1@umontreal.ca

# Ressources supplémentaires

- Liste des 14 organismes d'accueil des réfugiés pris en charge par l'État
- Podcast *Intervenir au-delà des frontières* sur le travail social transnational
- Numéro 155 de la revue *Intervention* « Le travail social transnational, décolonial et antiraciste : des pistes pour un renouvellement des pratiques d'intervention, de recherche et d'enseignement »